



หนังสือให้ความยินยอม
(Letter of Consent)

เขียนที่.....

Written at

วันที่.....เดือน.....พ.ศ.....
Day Month Year (B.E.)

ข้าพเจ้า นาย/นาง/นางสาว.....
I, (Mr./Mrs./Miss)

อยู่บ้านเลขที่.....หมู่ที่.....ถนน.....ตำบล (แขวง).....
residing at No. Moo Street Sub-District

อำเภอ (เขต).....จังหวัด.....ประเทศ.....
District Province/City Country

เป็นบิดา/มารดา ของ นาย/นางสาว/ต.ช./ต.ญ.....

as a lawful father/mother of Mr./Miss/Master

ซึ่งเป็นผู้ที่จะเดินทางไปต่างประเทศ (ต่อไปนี้จะเรียกว่า “ผู้เดินทาง”)

who will be travelling abroad (hereinafter referred to as “traveler”)

ยินยอมให้ผู้เดินทางทำหนังสือเดินทางและเดินทางไปต่างประเทศได้ พร้อมทั้งยินยอมให้ทำสัญญายินยอมชดใช้

ค่าเสียหาย/ค่าใช้จ่ายต่าง ๆ ในการเดินทางไว้ต่อกระทรวงการต่างประเทศ

have given my consent to the above-named traveler to submit the Thai passport application and to go abroad, as well as to make an agreement with the Ministry of Foreign Affairs that the traveler will be responsible for the expenses incurred during his/her travel abroad.

ลงชื่อ.....บิดา

signed Father

ลงชื่อ.....มารดา

signed Mother

ขอรับรองว่านาย/นาง/นางสาว.....

I hereby certify that Mr./Mrs./Miss

ได้ลงนามต่อหน้าข้าพเจ้าจริง

(ลงชื่อ).....

has signed in my presence.

signed

(.....)

ตำแหน่ง.....

Position

ประทับตราส่วนราชการหรือตราประจำตำแหน่ง

Affix government or official seal.

หมายเหตุ : 1. บิดา/มารดา หรือผู้ใช้อำนาจปกครองบุตรตามกฎหมาย ซึ่งให้ความยินยอม ต้องลงลายมือชื่อต่อหน้าเจ้าพนักงานที่สำนักงานเขต/อำเภอ/สถานเอกอัครราชทูตหรือสถานกงสุลใหญ่ไทย เพื่อรับรองและประทับตราพร้อมแนบสำเนาบัตรประชาชนหรือสำเนาหนังสือเดินทางที่รับรองสำเนาถูกต้อง

2. กรณีผู้เยาว์อายุต่ำกว่า 15 ปี หากผู้ปกครองหรือบิดามารดา ไม่สามารถไปในวันยื่นคำร้องได้ ให้ทำหนังสือมอบอำนาจให้บุคคลที่ 3 ซึ่งบรรลุนิติภาวะแล้ว พาผู้เยาว์ไปทำหนังสือเดินทาง

3. หนังสือมอบอำนาจต้องทำผ่านสำนักงานเขต/อำเภอ/สถานเอกอัครราชทูตหรือสถานกงสุลใหญ่ไทยในต่างประเทศ

Remark : 1. The father/mother, or the person exercising parental power (legal guardian), who is giving consent, must sign his/her name before an official at District Office/Royal Thai Embassy or Consulate, bringing also a copy of Thai national ID card or a copy of passport.

2. For the child below 15 years of age who is applying for a passport without the presence of his/her parents or legal guardian, a power of attorney is required for the third person over 20 years of age to accompany the child for passport enrollment.

3. The person giving the power of attorney must sign his/her name before an official at District Office/Royal Thai Embassy or Consulate.